

A2  
cont

display means and a means for receiving energy and said information not connected by ohmic contact to said portable object, said receiving means being a flat coil which plays the role of the secondary of a transformer, the primary of which consists of the antenna of said portable object, when the latter receives energy and information from a reader of said portable object by electromagnetic coupling.

14. (New) The peripheral display device of claim 13, wherein said flat coil receives said energy and said information when said portable object is coupled with a reader of said portable object.

15. (New) The peripheral display device of claim 14, wherein the energy and said information transmitted by the antenna of said portable object are generated by said portable object reader.

16. (New) The peripheral display device of claim 14, wherein said information transmitted by the antenna of said portable object are generated by the chip of said portable object.

17. (New) The peripheral display device of claim 13, wherein said display means is capable of generating a persistent display, such that the information remains displayed on said display means for a

New National Stage Application  
PRELIMINARY AMENDMENT

**PATENT**

time period greater than the average period between two transactions.

18. (New) The peripheral display device of claim 17, wherein the long-persistence display means is a bistable liquid crystal screen.

19. (New) The peripheral display device of claim 13, further comprising at least one energy storage means.

20. (New) The peripheral display device of claim 19, wherein said energy storage means is a capacitor.

21. (New) The peripheral display device of claim 19, wherein the display means is provided with a long-persistence screen feature owing to the energy stored in said energy storage means.

22. (New) The peripheral display device of claim 13, wherein said device is integrated into said portable object, said flat coil being in the same plate as said antenna of said portable object.

23. (New) The peripheral display device of claim 13, wherein said device can be separated from said portable object.